

Орган по сертификации  
“Фонд поддержки потребителей” - ОС “МАДИ-ФОНД”  
РОСС RU.0001.11MT20 от 15.07.2003 г.  
125829, г. Москва, Ленинградский пр-т, д.64, т. 155-04-45, 155-07-78

РОСС TW.MT20.E01047

02 июля 2005

|  |  |
|--|--|
| Марка транспортного средства                         | KYMCO  |
| Тип транспортного средства                           | S5 (Movie XL 125), S3 (EGO 125), S7 (EGO 250),<br>S4 (Grand Dink 250)                                      |
| Категория транспортного средства                     | L3   |
| Код ТН ВЭД   | 8711 20  |
| Код VIN  | RFBS...  |
| Заявитель, представитель<br>изготовителя и его адрес | MAS- Motorcycles Accessories Scooters Co., OY<br>(MASCO OY), Yrittajankatu 9, 04440, JARVENPAA,<br>Finland |
| Изготовитель и его адрес:                            | Kwang Yang Motor Co., Ltd. (KYMCO), 35, Wan<br>Hsing Street, Sanmin Dist., Kaohsiung, Taiwan,<br>R.O.C.    |

---

#### ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

|  |  |
|--|--|
| Количество и расположение колес            | 2, в ряд   |
| Колесная формула / ведущие колеса          | 2x1 / заднее   |
| Схема компоновки транспортного<br>средства | двигатель в базе, коленчатый вал расположен<br>поперечно |
| Рама                                       | трубчатая, объемная                                      |
| Количество мест                            | 2  |

---

POCC TW.MT20.E01047

| модификация | Movie XL 125 (S5) |    |    |    | EGO 125 (S3) |    | EGO 250 (S7) | Grand Dink 250 (S4) |
|-------------|-------------------|----|----|----|--------------|----|--------------|---------------------|
|             | 00                | 01 | 10 | 11 | 00           | 10 | -            | -                   |

**Габаритные размеры, мм**

|          |      |      |      |      |
|----------|------|------|------|------|
| - длина  | 1890 | 1950 | 2000 | 2055 |
| - ширина | 694  | 750  | 750  | 768  |
| - высота | 1130 | 1150 | 1150 | 1370 |
| База, мм | 1400 | 1390 | 1390 | 1440 |

|  |       |       |       |       |
|--|-------|-------|-------|-------|
| Масса снаряженного транспортного средства, кг (по ОСТ 37.001.408-85) | 118,8 | 138,0 | 158,0 | 163,0 |
|--|-------|-------|-------|-------|

|   |       |       |       |       |
|---|-------|-------|-------|-------|
| Полная масса транспортного средства, кг | 277,8 | 303,0 | 330,0 | 328,0 |
| - на переднюю ось                       | 88,6  | 104,0 | 113,0 | 100,0 |
| - на заднюю ось                         | 189,2 | 199,0 | 217,0 | 228,0 |

**Двигатель (марка, тип)**

KYMCO

| SN 30 | SN 30A | SN 25 | SN 25A | SH 30 | SH 25 | SH 50 | SH 50A |
|-------|--------|-------|--------|-------|-------|-------|--------|
|-------|--------|-------|--------|-------|-------|-------|--------|

бензиновый, 4-х тактный, карбюраторный,  
воздушного охлаждения | жидкостного охлаждения

1, горизонтально

- количество и  
расположение цилиндров- рабочий объем, см<sup>3</sup> 151 | 125 | 150 | 125 | 249,1

- степень сжатия 9,2 | 9,6 | 10,6 | 10,5

|   |               |               |               |               |               |               |                |                |
|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|----------------|----------------|
| Максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> ) | 8,1<br>(7500) | 7,8<br>(7000) | 6,9<br>(7750) | 7,0<br>(7500) | 9,1<br>(7500) | 8,4<br>(8250) | 14,5<br>(6750) | 14,4<br>(7500) |
|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|----------------|----------------|

|   |                |                |               |               |                |               |                |                |
|---|----------------|----------------|---------------|---------------|----------------|---------------|----------------|----------------|
| Максимальный крутящий момент, Нм (мин <sup>-1</sup> ) | 11,5<br>(5500) | 11,6<br>(6000) | 9,3<br>(6000) | 9,7<br>(6500) | 11,6<br>(6500) | 9,9<br>(6500) | 21,8<br>(5500) | 20,7<br>(5500) |
|---|----------------|----------------|---------------|---------------|----------------|---------------|----------------|----------------|

Топливо бензин с октановым числом не менее 95

**Система питания**

карбюраторная

|                         |                               |                           |                  |                     |
|-------------------------|-------------------------------|---------------------------|------------------|---------------------|
| Карбюратор (марка, тип) | KEIHIN, VE или<br>KYMCO, KKD7 | KEIHIN, VE<br>KBE<br>-045 | KE<br>D1-<br>045 | KEIHIN<br>CVK, KHE7 |
|-------------------------|-------------------------------|---------------------------|------------------|---------------------|

|                               |      |               |      |      |
|-------------------------------|------|---------------|------|------|
| Воздушный фильтр (марка, тип) | KKD7 | KYMCO<br>KHD8 | KHE7 | KKC4 |
|-------------------------------|------|---------------|------|------|

POCC TW.MT20.E01047

| модификация | Movie XL 125 (S5) |    |    |    | EGO 125 (S3) |    | EGO 250 (S7) | Grand Dink 250 (S4) |
|-------------|-------------------|----|----|----|--------------|----|--------------|---------------------|
|             | 00                | 01 | 10 | 11 | 00           | 10 | -            | -                   |

|   |  |            |       |            |              |  |              |      |
|---|--|------------|-------|------------|--------------|--|--------------|------|
| <b>Система зажигания</b>                                  | KYMCO , конденсаторная, электронная  |            |       |            |              |  |              |      |
| Коммутатор (марка, тип)                                   | KKD7   |            |       |            | KBE          |  | KHE7         |      |
| Катушка зажигания (марка, тип)                            | IG51   |            |       |            |              |  | KHE7         | KKC4 |
| Свечи зажигания (марка, тип)                              | NGK, DPR7EA  |            |       |            |              |  | NGK, DPR7EA9 |      |
| <b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b> | отражательно-абсорбционный глушитель с встроенным нейтрализатором ( кроме EGO 125, Movie XL 125 (00 и 10)  |            |       |            |              |  |              |      |
| Глушитель (марка, тип)                                    | KYMCO  |            |       |            | KHD8         |  | KHE7         |      |
|   | KFB7   | KEB<br>7II | KDU   | KFC9<br>II |              |  |              |      |
| <b>Трансмиссия</b>  | механическая   |            |       |            |              |  |              |      |
| Сцепление (марка, тип)                                    | автоматическое, центробежное   |            |       |            |              |  |              |      |
| Коробка передач (марка, тип)                              | механическая, автоматическая , вариатор  |            |       |            |              |  |              |      |
| диапазон передаточных чисел                               | 2,64-086   |            |       |            | 2,8-1,0      |  | 2,2-0,83     |      |
| Главная передача (марка, тип)                             | двойная, шестеренчатая   |            |       |            |              |  |              |      |
| - передаточное число главной передачи                     | 8,89   |            | 9,652 |            | 8,82         |  | 6,98         |      |
| - передаточное число промежуточной передачи               | 1  |            |       |            |              |  |              |      |
| <b>Подвеска</b>   |  |            |       |            |              |  |              |      |
| - передняя  | телескопическая подпружиненная вилка с двумя гидравлическими телескопическими амортизаторами   |            |       |            |              |  |              |      |
| - задняя  | пружинная, рычажная, с одним телескопическим амортизатором   |            |       |            |              |  |              |      |
| <b>Рулевое управление</b> (марка, тип)                    | мотоциклетного типа  |            |       |            |              |  |              |      |
| <b>Тормозные системы</b>                                  |  |            |       |            |              |  |              |      |
| - рабочая (марка, тип):                                   | с отдельным гидравлическим приводом от рычагов на руле на переднее и заднее колеса (для Grand Dink 250- на переднее и на оба колеса), тормозной механизм - |            |       |            |              |  |              |      |
| - переднее колесо   | KYMCO, однодисковый  |            |       |            |              |  |              |      |
|   | W6H6141EF  |            | KHD4  |            | KKC4         |  | KHE7         |      |
| - заднее колесо   | KYMCO  |            |       |            | однодисковый |  |              |      |
|   | барabanный<br>M36  |            | KHD4  |            | KKC4         |  | KHE7         |      |
| - стояночная (марка, тип)                                 | нет  |            |       |            |              |  |              |      |

РОСС TW.MT20.E01047

| Movie XL 125 (S5),<br>EGO 125 (S3) | Grand Dink 250 (S4),<br>EGO 250 (S7) |
|------------------------------------|--------------------------------------|
|------------------------------------|--------------------------------------|

**Шины** (переднее колесо ; заднее колесо)

|                            |                       |                       |
|----------------------------|-----------------------|-----------------------|
| марка                      | -                     | -                     |
| размер                     | 120/70-12 ; 130/70-12 | 120/70-12 ; 140/70-12 |
| индекс несущей способности | 56 ; 59               | 58 ; 65               |
| категория скорости         | J ; J                 | P ; P                 |

**Дополнительное оборудование  
транспортного средства**

зеркала заднего вида

Мотоцикл моделей: S5 (Movie XL 125), S3 (EGO 125), S7 (EGO 250),  
S4 (Grand Dink 250)

Описание маркировки транспортных средств приведено в приложении №2  
Общие виды транспортных средств на 4 стр. приведены в приложении № 3

Руководитель органа по  
сертификации «МАДИ-ФОНД»

..... А.М. Иванов  
подпись

С.В. Пугачев

РОСС TW.MT20.E01047

Приложение №2 к Одобрению типа  
транспортного средства

### ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака соответствия - на специальной наклейке, рядом с табличкой предприятия-изготовителя на раме мотоцикла.

Знак соответствия выполнен по ГОСТ Р 50460-92 с указанием номера данного "Одобрения типа транспортного средства" .

2. Место расположения таблички изготовителя: на раме мотоцикла, сзади, в зоне сиденья

3. Место расположения идентификационного номера ( VIN):

3.1. На табличке изготовителя

3.2. На раме, спереди

4. Структура и содержание идентификационного номера транспортных средств:

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
| R | F | B | S | ? | ? | ? | ? | ? | ?  | ?  | ?  | ?  | ?  | ?  | ?  | ?  |

Поз. 1-3: международный идентификационный код изготовителя (RFB - для Kwang Yang Motor Co., Ltd. Taiwan, R.O.C.)

Поз. 4-9: S????? - описательная часть - тип транспортного средства ,  
где

поз. 4-5: S5 - для мотоцикла Movie XL 125 , S3 - для мотоцикла EGO 125 , S7 -  
для

мотоцикла EGO 250 , S4 - для мотоцикла Grand Dink 250 )

поз.6-7: ?? - модель, например, 00,01,10 и т.п.

поз.8-9: ?? - модификация , например, 00, 01, 10, 11 и т.п.(объем двигателя,  
наличие нейтрализатора и т.п.)

Поз. 10: ? – год выпуска согласно ГОСТ Р 51980

Поз. 11-17: ? - производственный номер транспортного средства

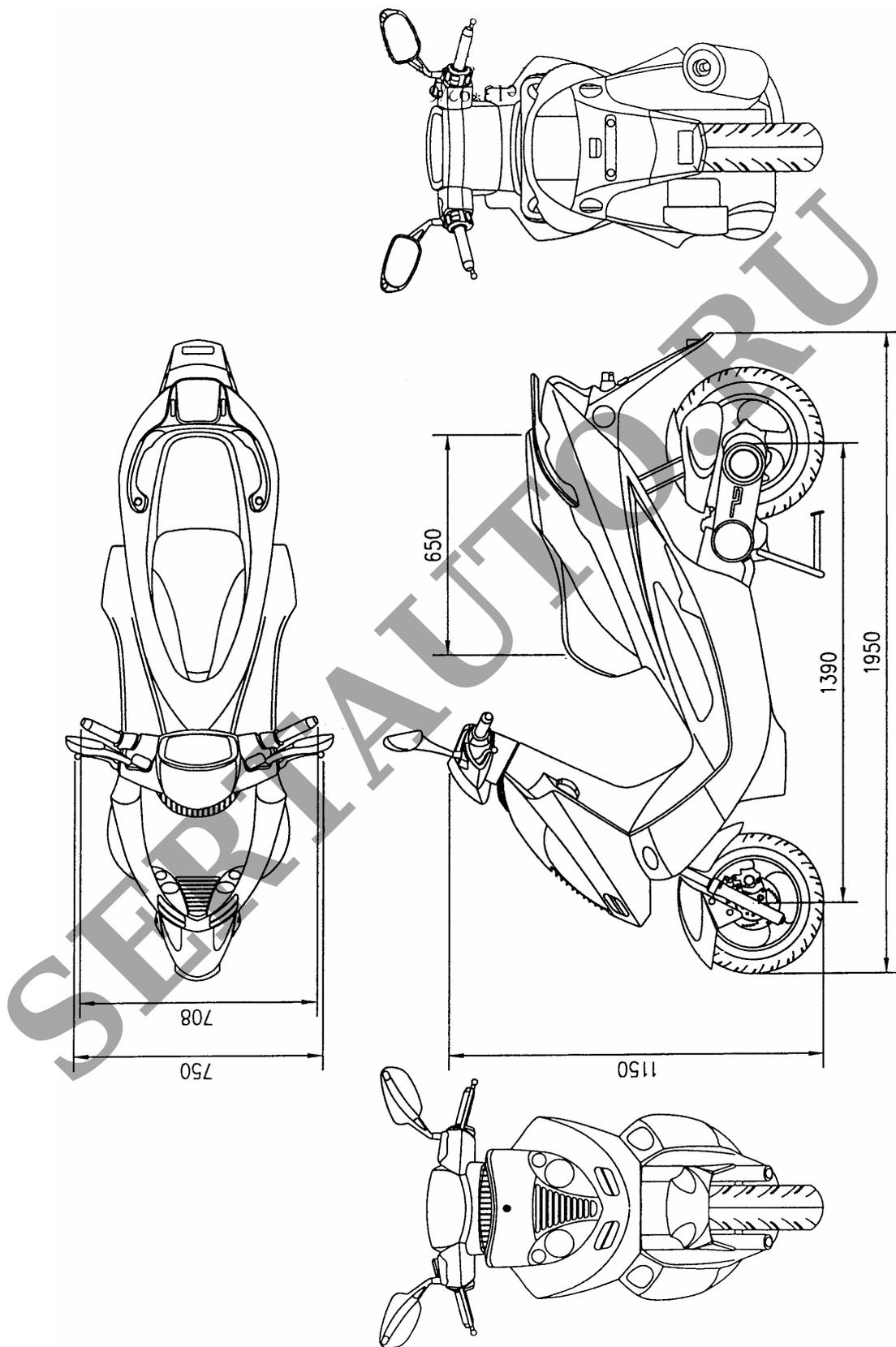


Рис.1. Мотоцикл модели EGO 125 (S3)

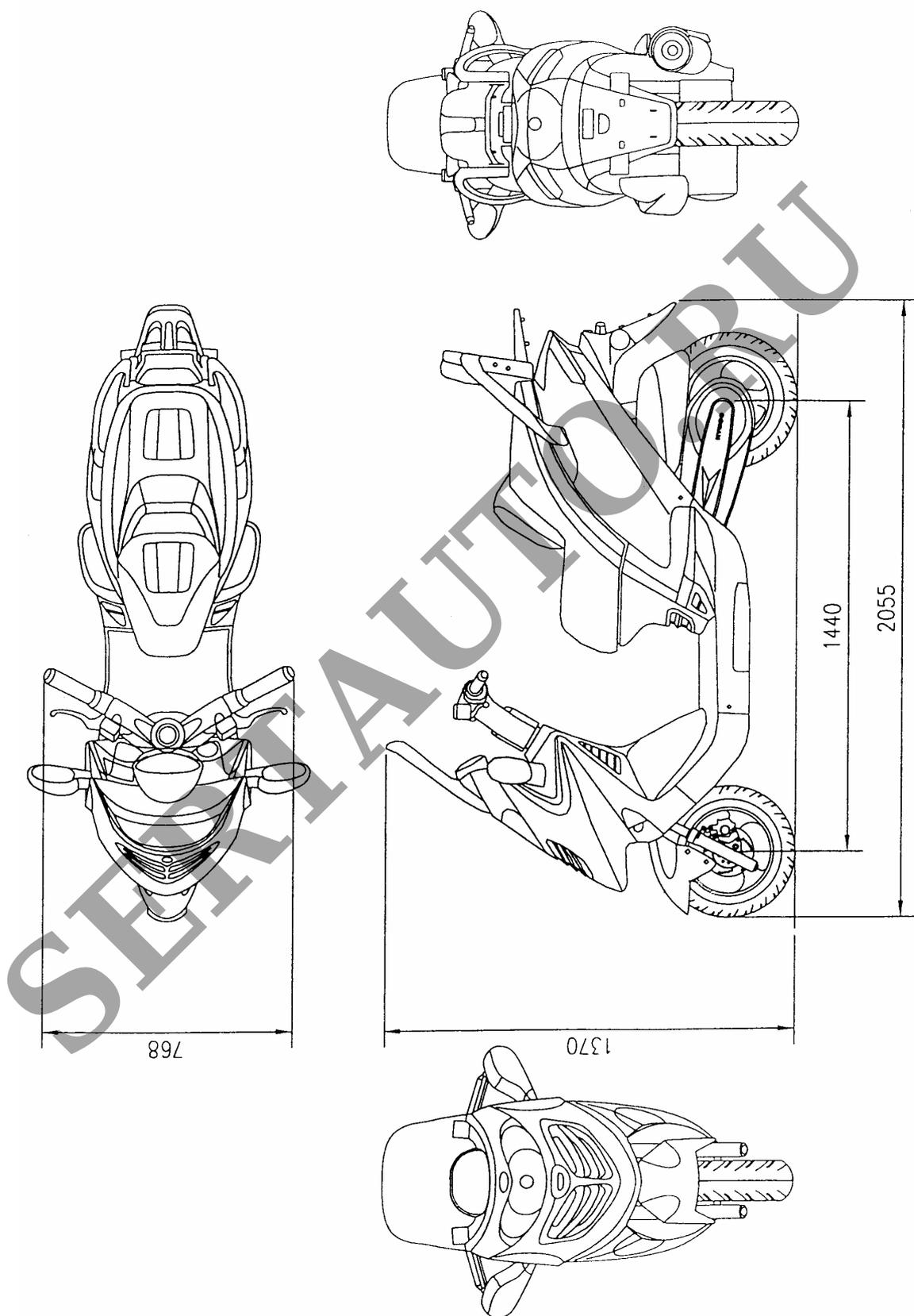


Рис. 2. Мотоцикл модели Grand Dink 250 (S4)

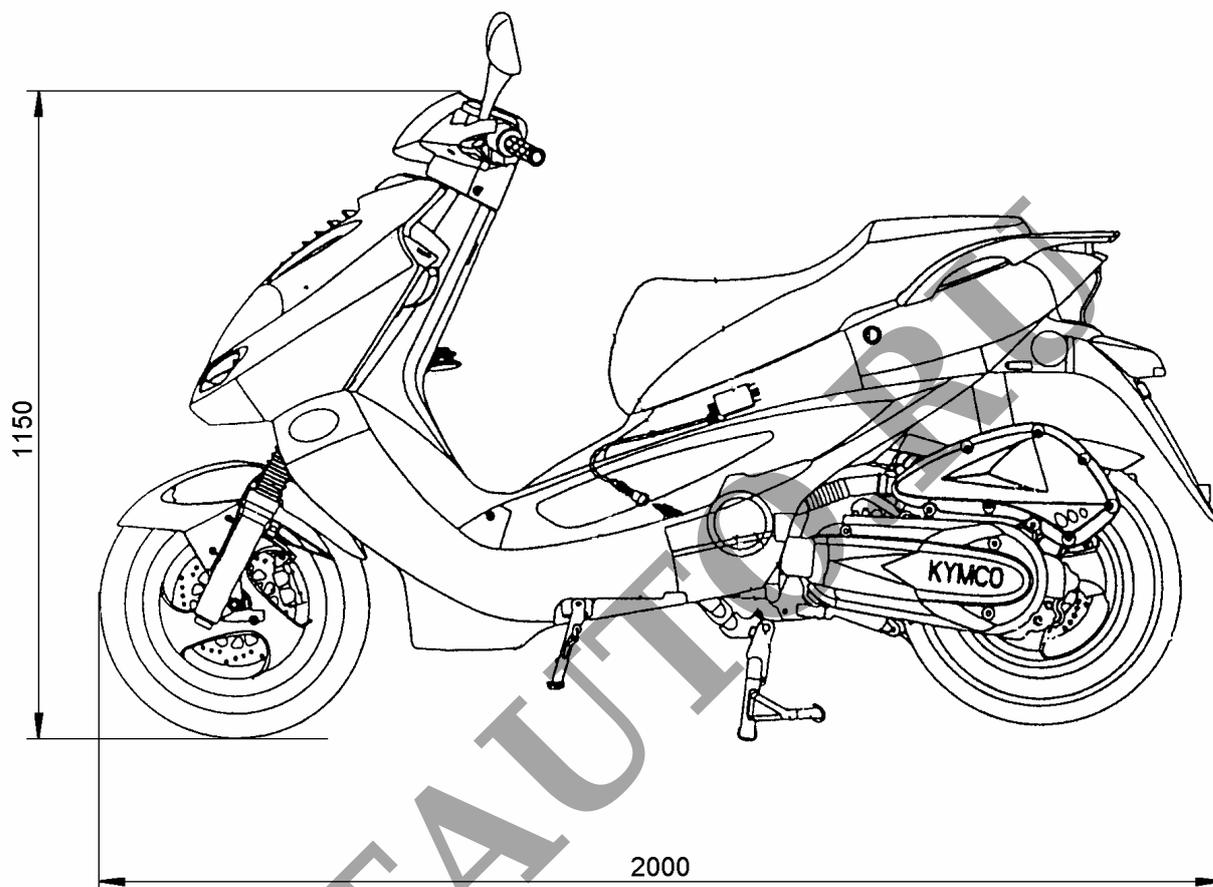


Рис.3. Мотоцикл модели EGO 250 (S7)

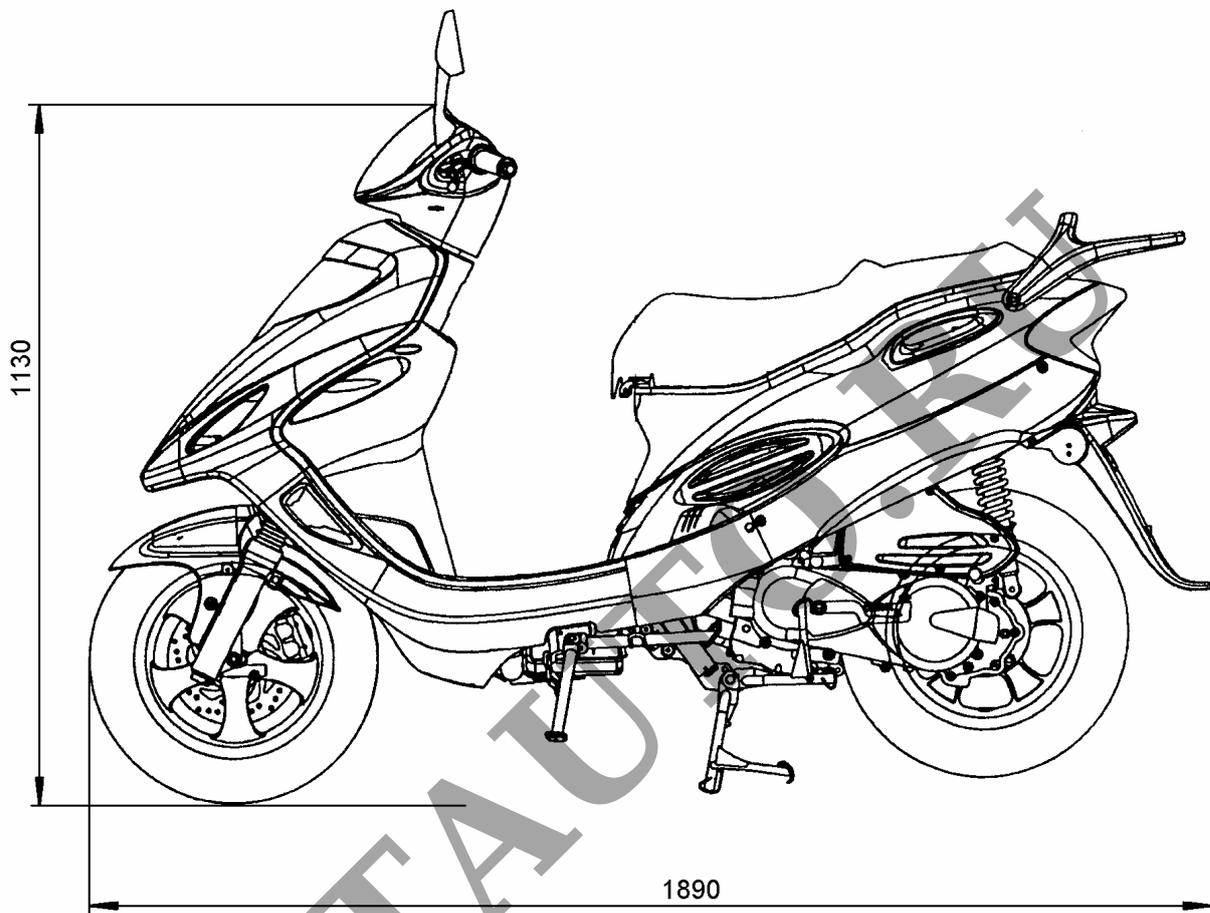


Рис.4. Мотоцикл модели Movie XL 125 (S5)